

Hôtel de ville: 297, 1re Avenue, Portneuf, Québec, GOA 2YO

www.villedeportneuf.com tél.: 418 286-3844 fax: 418 286-4304

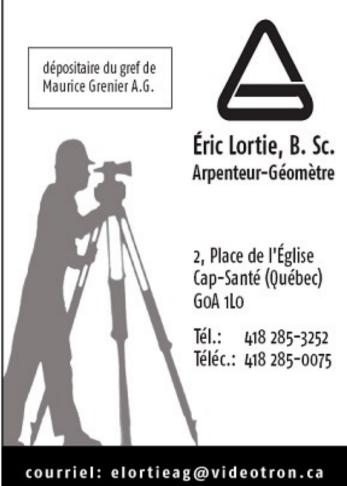
courriel: info@villedeportneuf.com

TRAVAUX PUBLICS: 418 808-8084 (urgence)

LOISIRS: 418 286-3844 poste 28—courriel: loisirs@villedeportneuf.com

EN CAS D'URGENCE: 911

Pierre Choquette





655 B, de l'Église Portneuf (Québec) G0A 2Z0

Téléphone: 418 286-3532 Télécopieur : 418 286-4977

Si vous souhaitez faire paraître une publicité, contactez-nous au 418 286-3844 poste 21

RETROUVEZ-NOUS SUR LE WEB AU WWW.VILLEDEPORTNEUF.COM

Le journal municipal a pour mission d'offrir à la population de la ville de Portneuf de l'information sur l'administration municipale et sur les services, activités ou ressources d'intérêt public qu'on retrouve localement et régionalement.

Il est publié dix fois par année. - Le format Word est requis.

Pour faire paraître une information à but non lucratif, la date de tombée est le jeudi 6 à 12h00 pour l'édition d'avril prochain.

Note:

dans ce document, la forme masculine est utilisée uniquement dans le but d'alléger le texte et désigne aussi bien les femmes que les hommes.

Nelson Bédard, maire 418 286-3844 poste 23 maire@villedeportneuf.com

Diane Godin, conseillère au poste #1 : 418 286-6543 dyaneg@globetrotter.net membre du comité culture et embellissement

représentante de la ville à la table de concertation des aînés de Portneuf représentante de la ville à l'O.M.H. membre du comité quai de Portneuf

Karine St-Arnaud, conseillère au poste #2 : 418 906-9583 karine.starnaud@villedeportneuf.com membre du comité consultatif d'urbanisme représentante de la ville à la table de concertation Culture représentante de la ville aux Haltes du Saint-Laurent

Chantale Hamelin, conseillère au poste #3 : 418 286-6910 chantale.hamelin@villedeportneuf.com
représentante de la ville à la résidence Portneuvienne représentante de la ville à la R.R.G.M.R.P.
représentante de la ville à la Coop Santé Portneuf/Saint-Basile membre du comité journal municipal

Joëlle Genois, conseillère au poste #4 : 418 455-5975 joelle.genois@villedeportneuf.com
représentante de la ville à l'achat local responsable des questions familiales et du volet aînés membre du comité de la soirée hommage aux bénévoles

Bruno Cormier, conseiller au poste #6 : 418 326-1837

bruno.cormier@villedeportneuf.com
maire suppléant (jusqu'en mai 2017)
membre du comité de développement durable
représentant de la ville à la C.M.V.Q.P.
représentant de la ville à la CAPSA
représentant de la ville auprès du CRSBP de la Capitale nationale et de Chaudières-Appalaches



Monsieur Nelson Bédard, maire

Prochaine séance ordinaire: <u>le lundi 13</u> <u>mars</u> 2017 à 19h30

Les responsables municipaux (418 286-3844)

DIRECTION GÉNÉRALE
GREFFE
SERVICE des TRAVAUX PUBLICS
INSPECTION MUNICIPALE
SERVICE des LOISIRS
SERVICE des INCENDIES et SÉCURITÉ PUBLIQUE
Bibliothèque LA DÉCOUVERTE
Bibliothèque LE SIGNET
CONTRÔLE ANIMALIER

Danielle M. Bédard poste 26 France Marcotte poste 24 Denis Dion poste 1 Julie Vallée poste 25 Anaïs Jardon poste 28 Éric Savard (418 520-7471) Johanne Savard (418 286-3509) Chantale Hamelin (418 286-6910) Kathleen Marcotte (418 284-3061)

COMPTE RENDU DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAI

- Adoption des procès-verbaux du 9 janvier 2017
- Dépôt du bordereau de correspondance
- Dépôt du procès-verbal du Comité consultatif d'urbanisme
- Dépôt du procès-verbal du Comité culture et embellissement
- Dépôt du rapport budgétaire comparatif au 31 décembre 2016
- Dépôt du certificat relatif à la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter pour l'approbation du règlement d'emprunt 195 (196 100 \$)
- Adoption des comptes à payer : 676 781.97\$
- Adoption règlement emprunt mise aux normes secteur Saint-Louis
- Adoption premier projet règlement, création d'une zone Rc-102 à même la zone P-101
- Appui CPTAQ, monsieur Laurier Therrien
- Participation au Transport adapté 2017
- Programme d'aide à l'amélioration du réseau routier municipal (PAARRM)
- Adhésion à la Coopérative d'informatique municipale (CIM)
- Autorisation de passage, Cyclo-défi Enbridge contre le cancer
- Autorisation de passage, La Course du Grand défi Pierre Lavoie
- Autorisation de passage, 1000km du Grand défi Pierre Lavoie
- Demande d'appui et de partenariat projet de sentiers de vélo de montagne et sentiers de marche
- Subvention CADEP
- Contribution Coop Santé Portneuf /Saint-Basile
- Programme réhabilitation du réseau routier local élaboration des plans et devis de travaux d'amélioration
- Programme réhabilitation du réseau routier local réalisation de travaux d'amélioration
- Renouvellement entente, Résidence Portneuvienne
- MADA versus Fonds roulement
- Frais professionnels voie de contournement
- Correction résolution 2016-09-213 pour les douches
- Campagne de financement, Groupe Scouts Portneuf
- Affichage poste de directeur général

La version originale des procès-verbaux est disponible sur le site internet de la ville à l'adresse suivante: www.villedeportneuf.com

AVIS PUBLICS

Ville de Portneuf MRC de Portneuf

AVIS PUBLIC

Aux personnes intéressées par un projet de règlement modifiant le règlement de zonage numéro 116 applicable au territoire de la Ville de Portneuf.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

- 1. Lors d'une séance tenue le 13 février 2017, le Conseil de la Ville de Portneuf a adopté un projet de règlement modifiant le règlement de zonage numéro 116. Le projet de règlement a pour but de permettre l'usage habitation de moyenne, haute densité et habitation collective dans la nouvelle zone Rc-102.
- 2. Une assemblée publique de consultation aura lieu le 13 mars 2017 à 19 heures 30 minutes dans la salle du conseil située au 297, 1^{re} Avenue à Portneuf. Au cours de cette assemblée, ledit projet de règlement sera expliqué et le Conseil entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.
- 3. Le projet de règlement peut être consulté au bureau de votre municipalité situé au 297, 1^{re} Avenue à Portneuf, aux heures régulières de bureau.
- Le projet de règlement adopté contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.

La zone concernée par le projet de règlement adopté est illustrée sur l'annexe A.

DONNÉ À PORTNEUF, ce 24 février 2017.

France Marcotte

France Marcotte, greffière

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION DEMANDE DE DÉROGATION

Prenez avis que, lors de la séance ordinaire du 13 mars 2017, à 19h30, à l'hôtel de ville située au 297, 1^{re} Avenue, Portneuf, aura lieu une assemblée publique pour consultation relativement à une demande de dérogation mineure.

La demande de dérogation mineure concerne l'immeuble situé sur le lot 2 981 135 sis au 25, rue Hardy, portant le matricule 9974 50 6034.

La demande de dérogation mineure consiste à permettre une marge de recul avant à 7.83 mètres au lieu de 8 mètres.

Les personnes qui ont un intérêt peuvent faire leurs représentations au conseil lors de cette assemblée. Les dossiers de cette demande sont disponibles pour consultation au bureau de la municipalité durant les heures ordinaires de bureau.

DONNÉ à Ville de Portneuf, ce 24 février 2017.

France Macrotte

France Marcotte, greffière

AVIS PUBLIC

Est donné aux personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire de l'ensemble de la municipalité de la Ville de Portneuf:

Lors d'une séance du conseil tenue le 13 février 2017, le conseil municipal de la Ville de Portneuf a adopté le règlement numéro 197, intitulé « Décrétant une dépense de 672 170\$ et un emprunt de 672 170\$ pour la mise aux normes des installations d'eau potable – secteur Saint-Louis ».

Les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire de la municipalité peuvent demander que le règlement numéro 197 fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leurs nom, adresse et qualité et en apposant leur signature dans un registre ouvert à cette fin.

Les personnes habiles à voter voulant enregistrer leur nom doivent présenter une carte d'identité : carte d'assurancemaladie, permis de conduire, passeport, certificat de statut d'Indien ou carte d'identité des Forces canadiennes.

Ce registre sera accessible de 9 heures à 19 heures le 6 mars 2017, au bureau de la municipalité, situé au 297, 1^{re} Avenue Portneuf.

Le nombre de demandes requis pour que le règlement numéro 197 fasse l'objet d'un scrutin référendaire est de 223. Si ce nombre n'est pas atteint, le règlement numéro 197 sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter.

Le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé à 19 heures le 6 mars 2017 au bureau de la municipalité, situé au 297, 1^{re} Avenue Portneuf.

Le règlement peut être consulté au bureau de la municipalité, du lundi au vendredi de 9h00 à 12h00 et de 13h00 à 16h30.

Conditions pour être une personne habile à voter ayant le droit d'être inscrite sur la liste référendaire de l'ensemble de la municipalité.

Toute personne qui, le 13 février 2017, n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue à l'article 524 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités et remplit les conditions suivantes :

- être une personne physique domiciliée dans la municipalité et être domiciliée depuis au moins 6 mois au Québec et
- être majeure et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Tout propriétaire unique non résident d'un immeuble ou occupant unique non résident d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et remplit les conditions suivantes :

- être propriétaire d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise situé dans la municipalité depuis au moins 12 mois;
- dans le cas d'une personne physique, être majeure et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Tout copropriétaire indivis non résident d'un immeuble ou cooccupant non résident d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et remplit les conditions suivantes :

- être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise situé dans la municipalité depuis au moins 12 mois;
- être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou occupants depuis au moins 12 mois, comme celui qui a le droit de signer le registre en leur nom et être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. Cette procuration doit avoir été produite avant ou lors de la signature du registre.

Personne morale:

avoir désigné par résolution, par ses membres, administrateurs ou employés, une personne qui, le 13 février 2017 et au moment d'exercer ce droit, est majeure et de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi.

Donné à Portneuf, ce 24 février 2017.

France Marcotte

France Marcotte, greffière

UN PEU DE TOUT...

Horaire de nos églises



95, 1^{re} Avenue Est, ville de Portneuf Info : 418 286-3332

Église Anglicane St. John the Evangelist-Portneuf

Eucharistie en français par le Révérend Michel Royer: 1er et 3e dimanches du mois à 10h30 English services by Canon Graham Jackson: 2nd Sunday of the month at 10:30 am from Easter to Christmas

Bienvenue à toutes et à tous!

Pour plus de détails, consultez notre bulletin paroissial disponible à notre chapelle et aux deux bureaux de poste de Portneuf.

messe du dimanche : 11h00 / messe du mardi : 16h30

Le comité de transition vous informe...

Création d'une nouvelle paroisse pour le secteur sud de Portneuf Est :

Pourquoi une communion de communautés ?



Le comité de transition du secteur sud de Portneuf-Est réunit les personnes suivantes : M. Gaétan Ducas, curé de Donnacona, Cap-santé, Portneuf, M. Gilles Laflamme, curé de Saint-Basile, Pont-Rouge, Neuville, Mme Janine G. Leclerc et M. Bernard Naud (Donnacona), Mmes Judith Lavoie et Ghislaine P. Julien (Cap-Santé), Mme Hélène Savard et M. Jean Genest (Portneuf), Mmes Diane Juneau et Denise Petit (Saint-Basile), Mmes France Martel et Anny Joosten (Pont-Rouge), M. Pierre Noreau et Jacques Vézina (Neuville). Le comité est présidé par Sœur Doris Lamontagne. Mme Carole Lajeunesse s'ajoute comme secrétaire pour rédiger les procès-verbaux. En fonction depuis le début de novembre, le rôle du comité est de former progressivement une communion de communautés.

Une communion de communauté c'est quoi?

Le mot communion ici élargit notre compréhension de la communion souvent principalement unie à l'Eucharistie ou à la messe. La communion reçue lors des eucharisties nous invite à la vivre concrètement dans nos rapports avec les autres et entre baptisés. L'appel à devenir une communion de communautés s'inscrit dans cette dynamique. Le mot communion comprend deux mots : commun et union. C'est-à-dire qu'il y aura union entre les communautés chrétiennes de Portneuf, Cap-Santé, Donnacona, Neuville, Pont-Rouge et Saint-Basile. Cette unité entre chacune des communautés locales nous convie à mettre en commun, bien sûr notre foi, mais également à partager nos forces, nos talents, nos richesses pour ainsi être en mesure de continuer à réaliser une des missions premières de l'Église qui est d'évangéliser. Pour réussir cette mission, compte tenu de plusieurs facteurs, <u>aucune communauté ne disparaît mai</u>s aucune ne peut continuer seule. C'est pourquoi l'appellation de communion de communautés prend tout son sens avec la création de la nouvelle paroisse administrée par une seule fabrique.

Le comité de transition par Ghislaine et Hélène

À votre bon souvenir

Depuis le 1^{er} janvier et pour toute l'année 2017, la messe du dimanche est dorénavant à **11h00**.

Coopérative de Santé Portneuf/Saint-Basile

Nouveaux services offerts

La Coopérative offre maintenant les services d'infirmières et d'infirmières praticiennes spécialisées. Elles peuvent traiter divers problèmes, faire des suivis et des diagnostics, prescrire des médicaments, des examens et des prélèvements, donner des vaccins et des conseils voyage, etc. Si vous avez des questions, vous voulez prendre rendez-vous, ou vous voulez connaître les coûts pour votre cas, appelez la coopérative au 418 913-0524. On peut aussi rejoindre les infirmières 24 heures/7 jours au 1 877 345-7646 en cas d'urgence.

Nous avons aussi une nouvelle psychologue à nos bureaux. En plus des services usuels en soutien psychologique, elle peut faire le diagnostic de TDAH (trouble déficitaire de l'attention et de l'hyperactivité) chez les enfants. Ce qui permet après d'avoir des services scolaires ou des prescriptions de médecins. Notre partenaire Coaching familial *La Lanterne* peut aider au niveau comportemental. S'il y a une demande, ce service de diagnostic pourra être offert aux adultes aussi. Malheureusement, le TDAH ne s'arrête pas nécessairement à l'âge adulte. Beaucoup de gens sont très désorganisés dans leur vie à cause de cela.

Notre partenaire Coaching familial *La Lanterne* peut aider les parents d'enfants de 0-12 ans dans leurs problématiques avec leurs enfants pour ce qui est du sommeil, du comportement, de la discipline, des relations frères-sœurs, des situations de deuil, etc.. Bref, toute situation qui nous dépasse quelquefois et pour laquelle on a besoin d'aide pour ramener l'harmonie.

Les cliniques AXO Physio du comté de Portneuf sont aussi nos partenaires pour d'autres services que nous n'offrons pas. Ils offrent de la physiothérapie, de l'ergothérapie, de la kinésiologie, de l'ostéopathie et de la nutrition. À Pont-Rouge, ils ont un programme très intéressant d'amélioration des capacités fonctionnelles suite à des blessures ou des accidents, ou autres.

Notre partenariat avec Esthétique Vicky Gauthier est toujours en vigueur mais l'offre de massages est maintenant de 7 différentes sortes.

Tous nos professionnelles et nos partenaires émettent des reçus et offrent des rabais pour les membres de la Coopérative.

Monique Tardif
Coordonnatrice
Coopérative de santé Portneuf/Saint-Basile
Tél. 418 913-0524



Concours des initiatives intergénérationnelles—30e semaine « L'amitié n'a pas d'âge. »

Ce concours s'adresse à tous les organismes, institutions, ou individus ayant initié une activité ou un projet favorisant le rapprochement entre les générations .**Vous n'avez pas encore initié d'activité mais cela vous intéresse?** Pourquoi ne pas profiter de cette occasion pour vous lancer. Consultez notre banque d'idées **Résot'âges** sur notre site internet ou contactez-nous.

Pour plus d'informations : Caroline Chantrel, agente de développement et de communication 514 382-0310 poste 125

communication@intergenerationsquebec.org

La bibliothèque La Découverte: secteur nord, Carrefour municipal,

500, rue Notre-Dame, Portneuf

HEURE DU CONTE pour les jeunes enfants accompagnés d'un parent. <u>Le troisième vendredi de chaque mois à 19 heures -</u> à marquer sur votre calendrier, conte et bricolage à la bibliothèque La Découverte.

LES NOUVEAUTÉS :

Vous aimez les musées? <u>De janvier à mai 2017</u>, vous pouvez emprunter un laissez-passer durant 7 jours pour visiter un musée du Québec valide pour une entrée gratuite (2 adultes, 2 enfants), c'est un prêt tout comme un livre mais attention, 1.00\$ de pénalité par jour ouvrable si vous dépassez les 7 jours d'emprunt. Venez vous informer à la bibliothèque.

Vous êtes un adepte des **revues?** Plusieurs revues peuvent être empruntées par voie numérique, et ce tant et aussi longtemps que vous le voulez et que vous ne les aurez pas supprimées de votre ordinateur.

Nouveautés « livres »

Lisa Gardner/le saut de l'ange	Kate Furnivall/La concubine russe	
Clive Cussler/ les tombes d'Attila	Nora Roberts/Amour fou	
Jonathan Kellerman/Que la bête s'échappe	James Patterson/14e pêché mortel	

UNE NAISSANCE UN LIVRE

Le goût de lire commence très tôt. Vous accueillerez chez vous un nouveau membre de la famille, intéressez-le très tôt aux livres.

Inscrivez-le à la bibliothèque et il nous fera plaisir de lui remettre un sac cadeau. Bienvenue à ce nouveau bébé!





BIBLIOAIDANT ET UN LIVRE UNE NAISSANCE, adressez-vous aux bénévoles.

La bibliothèque Le Signet, secteur sud, école La Riveraine, 105, rue des Écoliers, Portneuf

La bibliothèque est ouverte les mercredis de 19h00 à 20h30. Pendant la saison hivernale, si les écoles sont fermées le mercredi à cause d'une tempête, la bibliothèque sera aussi fermée. Il est possible de joindre les bénévoles à la bibliothèque aux heures d'ouverture au 418 286-6525, poste 6527.



Chevaliers de Colomb de Portneuf

Le samedi 25 mars 2017, 18 heures Coût : 20.00\$

Pour renseignements ou pour vous procurer des cartes :

Henri Laganière : 418 285-2501 Mario Vézina : 418 286-3071 Pierre Renaud : 418 286-0074

- . Souper au rosbif
- Danse avec Mario Paquet

Également en vente à la **Boutique Point de Vue**,

Saint-Marc-des-Carrières 418 268-5831

ei

au Magasin Paré,

Deschambault-Grondines 418 286-3133

FONDS ALUMINERIE DE DESCHAMBAULT POUR LES COLLECTIVITÉS DURABLES

APPEL DE CANDIDATURES

Un poste de représentant citoyen de Portneuf est à pourvoir au sein du Comité de Développement Durable du Fonds Aluminerie de Deschambault pour les collectivités durables. Le candidat sera choisi sur la base de sa disponibilité et de son intérêt personnel, ainsi qu'en fonction de ses compétences dans le domaine du développement durable.

Le Comité de Développement Durable (CDD) a comme mandat de :

- Prioriser les idées issues du forum annuel des citoyens en prenant en considération la politique et le plan stratégique de développement durable des municipalités de Deschambault-Grondines et Portneuf ainsi que les 16 principes de loi du développement durable.
- Participer à la création et aux rencontres des sous-comités de travail ainsi qu'à l'élaboration des scénarios de faisabilité.
- Sélectionner et recommander les projets les plus porteurs au conseil d'administration.
- Mobiliser le milieu, employeurs et autres parties prenantes de la démarche, afin d'assurer la participation active de tous à ce processus collectif.
- Orienter la démarche selon l'expertise de chacun de ses membres en prenant en compte les intérêts des groupes représentés

Les mandats offerts sont d'une durée de deux ans et représentent, pour chaque candidat, environ 50 heures de disponibilité par année pour les rencontres du CDD et des sous-comités, la formation et la lecture de dossiers.

Les candidats sont invités à faire connaître leur intérêt et leurs compétences dans une lettre de motivation envoyée <u>avant le 10 mars 2017</u> à l'adresse suivante :

Gestion D.Gagnon À l'attention de Madame Dominique Gagnon 124, rue Johnson Deschambault-Grondines (Québec) GOA 1SO ou par courriel

à: dominique@gestiondgagnon.com

Les candidats retenus seront convoqués en entrevue.

Par le Fonds des collectivités durables, Alcoa veut miser sur la qualité de vie dans les collectivités où elle est implantée, en accordant une importance particulière à la rétention et à l'attraction des jeunes, en privilégiant le développement durable et l'éducation comme principaux leviers pour y parvenir. Pour plus d'informations sur le Fonds, visitez notre site internet www.dgpdurable.com.

*La forme masculine est utilisée dans le texte pour en faciliter la lecture.

Conférence «Apprendre à bien gérer ses conflits!»

Invitée : Renée-Claude Pichette Intervenante sociale, *l'Autre Avenue*

Mercredi, 1 mars 2017, à 19h00 Dans les locaux du Carrefour F.M. Portneuf Au 165, rue Saint-Ignace, Saint-Raymond

Coût
5.00\$/membre
8.00\$/non-membre

Réservez tôt, les places sont limitées Pour réservation : 418 337-3704 ou 1-888-337-3704



Cafés des randonneurs

Vous voulez bouger tout en faisant du social? Nous vous offrons de venir marcher en groupe dans le secteur de Saint-Raymond, les mardis aux deux semaines, de 13h30 à 15h30.



Mardi, 7 février; Mardi, 21 février : «Spécial raquettes».

*Dans nos locaux. Bienvenue à tous.

Le CARREFOUR FM DE PORTNEUF est un organisme communautaire sans but lucratif, offrant différents services aux familles monoparentales ou recomposées, ainsi qu'aux personnes seules de la région de Portneuf. Notre mission première est de soutenir les personnes dans leur démarche de reprise en main d'elles-mêmes face à la rupture de leur projet familial dans le but de les sortir de leur isolement et de les aider à réorganiser leur mode de vie. Il anime un milieu de vie où les personnes peuvent s'informer, se ressourcer et s'entraider.

Page 13 Une voie de choix

FÉVRIER 2017

CULTURE ET EMBELLISSEMENT

EMBLÈME FLORAL **Échinacée** pourpre

EMBLÈME AVIAIRE Le Grand Héron





VOUS DÉSIREZ AJOUTER DES ARBRES FRUITIERS À VOTRE TERRAIN?



Nous vous offrons la possibilité de vous procurer des arbres, arbustes et plants fruitiers à moindre coût en vous joignant à notre commande de groupe ce printemps!



Rendez-vous sur le site:



www.pepiniereancestrale.com et téléchargez la liste des disponibilités et celle des prix pour le printemps 2017. Les prix varient en fonction des quantités commandées, de là la force du groupe! Nous pouvons déjà vous garantir le prix de quantité de 30 et plus sur tout!



Vous y trouverez plusieurs variétés de: pommiers, pruniers, poiriers, abricotiers, gadelliers, groseilliers, vignes, chênes, noisetiers, bleuetiers, fraisiers, framboisiers... et beaucoup plus! En nouveauté cette année: asperges et rhubarbe rouge!



Date limite pour commander: 1er mars 2017

Date prévue de livraison à Portneuf: fin avril (date exacte à déterminer)

N'envoyez pas votre commande à la pépinière! Il est important de commander directement par nous pour bénéficier des prix de groupe.

Pour toute information et/ou pour commander, communiquez avec: Annie Gignac

Par téléphone: 418 286-2212

Ou par courriel: famille.meunier@novicomfusion.com

Votre comité d'embellissement



APPEL D'OFFRE Statut : CONTRACTUEL – TRAVAILLEUR AUTONOME

« Entretien des aménagements paysagers »

Période: Début mai 2017 à fin octobre 2017

Horaire de travail : Moyenne 20 heures/semaine pour un total de 480 heures durant ladite

période

Lieu de travail : Tous les parcs et aménagements paysagers de la ville de Portneuf

Description du mandat:

- Différents travaux d'entretien et d'aménagement paysager;
- Taille des arbustes;
- Ouverture au printemps des emplacements mentionnés au contrat;
- Taille d'entretien et/ou rajeunissement selon la période et les végétaux;
- Nettoyage printanier et sarclage des plates-bandes avec le suivi saisonnier;
- Fermeture des emplacements à l'automne;
- Protection hivernale;
- Travaux aux réalisations des aménagements: plantation, etc.;
- Manutention de différents instruments servant à l'entretien.

Exigences: Fournir ses outils, avoir une assurance responsabilité et avoir son propre

véhicule pour les déplacements entre les emplacements.

Niveau d'études : Secondaire ou DEP

Années d'expériences: 1 an et plus

Faites parvenir votre curriculum vitae avant le 31 mars 2017, 16h30 :

Par courriel: info@villedeportneuf.com

Par télécopieur : 418 286-4304

Par la poste : 297, 1^{re} Avenue, Portneuf, Québec, G0A 2Y0

SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS



APPEL DE CANDIDATURES

Poste étudiant-été 2017

Poste:

Préposé temporaire (saisonnier) aux travaux publics. La Ville de Portneuf est à la recherche d'une personne pour combler un poste temporaire et saisonnier étudiant pour une période s'étalant approximativement de la mi-mai à la fin août 2017.

Nature du travail et responsabilités du préposé temporaire aux travaux publics :

Sous l'autorité du directeur des travaux publics, le travail peut être exécuté (principalement à l'extérieur mais aussi à l'intérieur) seul, accompagné ou sous les directives d'un journalier.

À l'extérieur :

- entretien des espaces verts, tonte de gazon, désherbage, débroussaillage, nettoyage et balayage des rues, des trottoirs et des parcs;
- ramassage des déchets et de la récupération dans les parcs et en bordure des routes;
- pose d'asphalte froid, travaux de nettoyage de ponceaux, de fossés, de puisards et de regards d'égout;
- manœuvre et/ou signaleur lors de divers travaux de voirie;
- entretien et réparation des infrastructures et équipements de loisirs et rapport de toutes anomalies à son supérieur immédiat;
- participation dans la préparation d'événements spéciaux, tels que mise en place de mobilier, montage scènes ainsi que toutes autres tâches connexes.

À l'intérieur

ménage, peinture et nettoyage des toilettes et des immeubles municipaux, ainsi que toutes autres tâches connexes. Accomplit toutes autres tâches connexes requises par son supérieur.

Exigences

- être âgé de 18 ans et plus;
- détenir un permis de conduire pour véhicules de classe 5;
- être disponible du lundi au vendredi entre 7h00 et 16h00, fin de semaine si urgence;
- ponctualité et discipline, capable d'autonomie;
- être affable et discret avec le public en général et les citoyens.

Aptitudes et qualités requises

- avoir l'esprit d'équipe, être dynamique, attentif et responsable;
- aptitudes et aisance à travailler autant à l'extérieur qu'à l'intérieur;
- expérience dans l'exécution de travaux similaires, un atout.

Conditions salariales:

selon la politique municipale en la matière.

Date de clôture et information:

Les candidats intéressés doivent faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le **jeudi 2 mars à 15h00**, au 297, 1^{re} Avenue, Portneuf, dans une enveloppe scellée portant la mention **«Préposé temporaire aux travaux publics « poste étudiant ».** Pour information supplémentaire, communiquez avec monsieur Denis Dion ou par courriel à travaux.publics@villedeportneuf.com.

SERVICE DES LOISIRS

Es-tu prêt à occuper ton premier emploi en tant que gardien(ne) d'enfant?

Ce sera facile si tu connais les notions élémentaires de secourisme. Nous t'apprendrons à prévenir les traumatismes, à veiller à la sécurité des enfants et t'offrirons même des trucs pour être un super gardien.

FORMATION GARDIENS AVERTIS

Contenu du cours : Droits et responsabilités des gardiens;

Soins de base à prodiguer aux bébés et aux tous petits;

Techniques pour favoriser l'entente avec des enfants d'âges différents;

Urgence et premiers soins - Quoi faire?;

Sécurité et prévention.

<u>Âge minimal</u>: 11 ans (au 30 juin 2017)

Matériel inclus: Manuel « Gardiens avertis »;

Mini-trousse;

Carte d'attestation (Croix-Rouge canadienne).

Interactif - Facile - Amusant

INSCRIS-TOI AU COURS DE GARDIENS AVERTIS DÈS AUJOURD'HUI !!!

DATE: Le dimanche 30 avril 2017, de 8h30 à 16h30

LIEU: Carrefour municipal, Portneuf

<u>COÛT</u>: 53.00\$: payable en <u>ARGENT</u> le matin de l'activité (montant juste)

APPORTER: Un lunch froid pour le dîner (30 minutes);

Le paiement;

Et surtout... ton SOURIRE.



Fournisseur autorisé

POUR INSCRIPTION:

Olivier Gauthier Représentant formations spécialisées 418 654-8551 poste 713









Formation RCR et



OFFRES D'EMPLOIS <u>Coordonnateur et animateur intervenant camp ados</u>

Pour la période estivale 2017, la Ville de Portneuf est à la recherche d'un coordonnateur et d'un animateur intervenant pour travailler avec des jeunes âgés de 12 à 15 ans dans le cadre du « camp ados ». Pour savoir en quoi consiste le camp ados de Portneuf, rendez-vous au www.villedeportneuf.com, vous y trouverez le *guide de référence du camp ados*, lequel comprend toutes les informations à ce sujet.

Description des postes:

L'animateur intervenant agit à titre d'accompagnateur d'un groupe d'une quinzaine de jeunes âgés entre 12 et 15 ans dans l'organisation et la gestion d'une coopérative de travail maison (3 jours par semaine). Il est également en charge des jeunes inscrits au volet apprentis moniteurs (2 jours par semaine) et doit encadrer les jeunes dans leurs apprentissages. Le coordonnateur est la personne qui fait le lien avec la directrice du service concernant tout ce qui se rapporte au camp ados. Le coordonnateur agit à titre de superviseur du camp et de l'animateur intervenant. C'est le coordonnateur qui veille à la gestion courante du camp (transmission des feuilles de temps, etc.) et s'assure du bon déroulement de ses activités.

Conditions de travail:

<u>Animateur intervenant</u>: Horaire de 36 heures par semaine pendant 8 semaines, du 19 juin au 11 août 2017. La date de début et de fin peut varier selon la répartition du travail à effectuer. Le salaire offert est en fonction des compétences, de l'expérience et selon l'échelle salariale en vigueur.

<u>Coordonnateur</u>: Horaire de 40 heures par semaine pendant 10 semaines, du 12 juin au 18 août 2017. La date de début et de fin peut varier selon la répartition du travail à effectuer. Le salaire offert est en fonction des compétences, de l'expérience et selon l'échelle salariale en vigueur.

Exigences:

Pour les deux postes : Être âgé de 17 ans et plus, être mature, responsable, avoir le sens de l'organisation et avoir de la facilité à travailler en équipe. Détenir ou être en cours de formation au Collégial (DEC) ou à l'université (BAC) en éducation spécialisée, travail social, psychoéducation ou autres domaines connexes. Avoir un permis de conduire et une voiture afin de conduire les jeunes sur leur lieu de travail au besoin.

Envoyer votre CV avant le 14 mars 2017, à l'attention de Madame Anaïs Jardon en spécifiant à quel poste vous postulez : 297, 1^{re} Avenue, Portneuf, Qc, G0A 2Y0 Télécopieur: 418 286-4304

Courriel: loisirs@villedeportneuf.com



Moniteurs(trices) de terrain de jeu

Pour la saison estivale, la Ville de Portneuf est à la recherche de personnes dynamiques et motivées pour agir à titre de moniteur pour le camp de jour été 2017.

Description du poste:

Dans le cadre de son travail, le moniteur de terrain de jeu doit planifier, organiser et animer des activités pour les jeunes âgés entre 5 et 11 ans. Celui-ci aura à travailler en équipe et sera en charge d'un groupe. Aussi, il aura à assurer la sécurité et l'encadrement des enfants du groupe tout en prenant part à la dynamique globale du terrain de jeu ainsi qu'à la thématique de l'été.

Conditions de travail:

Horaire de 36 heures par semaine pendant 8 semaines du 19 juin au 11 août 2017. Il y a possibilité de travailler pour la semaine supplémentaire à la fin du camp du 14 au 18 août 2017. Le salaire offert est selon l'échelle salariale en vigueur.

Exigences : Être âgé de 16 ans et plus, être une personne dynamique, sociable, responsable et entreprenante. Faire preuve de débrouillardise et d'imagination, savoir travailler en équipe ou être ouvert à l'apprendre, aimer les enfants et avoir à cœur leur développement et leur bien-être. Avoir de l'expérience en animation ou étudier dans un domaine connexe est un atout.

* Les candidats doivent être obligatoirement disponibles pour la journée d'entrevues le samedi 1er avril 2017 et pour une fin de semaine de formation en animation rémunérée le 5, le 6 et le 7 mai 2017 en plus de la formation en secourisme le samedi 20 mai qui est obligatoire dans le cas où celle du candidat n'est plus à jour.

Envoyer votre C.V. avant le mardi 14 mars 2017 à l'attention de Madame Anaïs Jardon au :

297, 1^{re} Avenue, Portneuf, Québec, G0A 2Y0 Télécopieur: 418 286-4304

Courriel: loisirs@villedeportneuf.com



Tout le Québec se met au *Défi*. Et vous ?

Du 30 mars au 10 mai, Anaïs Favron vous invite à relever le *Défi Santé*, le rendez-vous annuel pour mettre sa santé en priorité! Pendant 6 semaines, posez des gestes simples pour atteindre 3 objectifs:

Objectif 5 : manger au moins 5 portions de fruits et légumes par jour

Objectif 30 : bouger au moins 30 minutes par jour. Et pour les jeunes, c'est au moins 60 !

Objectif Équilibre : favoriser son sommeil chaque jour

Trucs, recettes, vidéos, défis amusants et prix à gagner vous attendent. Un coup de pouce motivant!

En solo, en famille ou en équipe : Inscrivez-vous dès maintenant à DefiSante.ca.

Pourquoi s'inscrire?

1. Pour s'engager à prendre soin de SOI

On sait déjà qu'on devrait manger mieux, bouger plus et garder l'équilibre... mais on remet ça à plus tard et on l'oublie trop souvent. Le *Défi* propose donc de poser des gestes concrets pour améliorer ses habitudes de vie.

2. Pour se gâter avec des prix et des offres

En s'inscrivant, on court la chance de gagner des prix, notamment 1 an d'épicerie chez IGA et 6 prix de 1 000 \$ en produits financiers de la Financière Sun Life. En plus, on a accès à des offres exclusives, dont une carte porte-clés IGA proposant un rabais par semaine sur différents produits.

3. Pour recevoir du soutien gratuit

En plus des courriels de motivation, le *Défi* propose une foule d'outils en ligne pour chacun des 3 objectifs : vidéos, recettes, trucs et bien d'autres choses !

4. Pour créer son dossier personnel

Le dossier Mon Défi Santé, c'est un outil de suivi de ses objectifs pendant les 6 semaines du Défi, un questionnaire à remplir pour obtenir son Score santé et un calendrier d'activités organisées partout au Québec par les municipalités participantes.

5. Pour se joindre à une communauté inspirante

Les pages <u>Facebook</u> et <u>Instagram</u> de la campagne regroupent près de 50 000 adeptes aux 4 coins du Québec qui ont décidé, eux aussi, de relever le *Défi*. Motivation, information et inspiration garanties!

Tous les détails à DefiSante.ca.

Pour vous alder à accomplir votre défi, le service des loisirs de la ville de Portneuf vous offrira la possibilité de participer à des activités physiques et de saine alimentation gratuitement! La programmation complète de la ville sera en ligne au www.villedeportneuf.com, diffusée par l'entremise de la page Facebook des loisirs de la ville et disponible au bureau municipal (297, 1^{re} Avenue), à compter du 22 février 2017.

Information au 418 286-3844 #28 ou à loisirs@villedeportneuf.com



NOUVEAU

BALLE MOLLE ENFANT INITIATION

CATÉGORIES: 4-6 ans

7-9 ans

10-13 ans

Une (1) pratique un soir par semaine.

Le soir sera déterminé en fonction des disponibilités du bénévole en charge.

Un minimum de 10 inscriptions par catégorie est requis pour démarrer la catégorie.

Début des rencontres dans la semaine du 19 juin 2017 pour 10 semaines de jeu.

Coût: 20.00\$: 1er enfant d'une même famille; 15.00\$ 2e enfant d'une même famille; 10.00\$ 3e enfant d'une même famille.

Gratuit pour le 4e enfant et + d'une même famille.

- Inscription dans la semaine du 6 au 10 mars 2017 au bureau municipal (297, 1re Avenue) de 9h00 à midi et de 13h00 à 16h30;
- Soirées d'inscriptions, le 8 et le 9 mars 2017 de 18h30 à 20h00 au bureau municipal.

*Paiement en argent comptant seulement.

Information au service des loisirs: 418 286-3844 #28 ou à loisirs@villedeportneuf.com.

Une voie de choix

BALLE DONNÉE ADULTE-MIXTE RÉCRÉATIF



- Inscription individuelle ou en équipe;
- . Minimum de deux (2) filles par équipe;
- 60.00\$ par personne;
- Un ou deux soirs par semaine en fonction du nombre d'équipes inscrites.

Possibilité de remaniement des équipes selon les inscriptions.

12 semaines de jeu À compter du 29 mai 2017

Inscription dans la semaine du 6 au 10 mars 2017 au bureau municipal (297, 1re Avenue) de 9h00 à midi et de 13h00 à 16h30. Soirées d'inscriptions, le 8 et le 9 mars 2017 de 18h30 à 20h00 au bureau municipal.

*Paiement en argent comptant seulement.

<u>Information au service des loisirs: 418 286-3844 #28 ou à loisirs@villedeportneuf.com</u>.

SOCCER-

L'Association de soccer Les Riverains, regroupant les villes de Cap-Santé, Donnacona et Portneuf, tiendra son Assemblée Générale Annuelle le 1er mars 2017 à la Maison des Générations à Cap-Santé située au 12, rue Déry, Cap-Santé. Vous êtes tous conviés dès 19h00 pour la présentation de nos rapports d'activités et financiers. Suivra une période de questions. Pour informations: 418 285-1201 #3 ou soccer.riverains@gmail.com.



CENTRE DES LOISIRS (OTJ)

RAPPEL: heures d'ouverture du 9 janvier au 16 avril 2017

Jour	AM	PM	Soir
Dimanche	*9h00 à 13h00	13h00 à 16h30	18h00 à 21h00
Lundi au jeudi	Fermé	Fermé	18h00 à 21h00
Vendredi	Fermé	Fermé	18h00 à 22h00
Samedi	*9h00 à 13h00	13h00 à 16h30	18h00 à 22h00

SEMAINE DE RELÂCHE SCOLAIRE : du 6 au 10 mars 2017, prenez note que le centre des loisirs sera ouvert le matin, l'après-midi et le soir jusqu'à 22h00 toute la semaine.

*Pendant la saison de ski de fond uniquement.



Inscription saison 2017

Période d'inscription intensive

Lundi 20 février de 9h00 à 12h00 et de 13h00 à 16h00

Mardi 21 février de 9h00 à 12h00 et de 13h00 à 16h00

Mercredi 22 février de 9h00 à 12h00 et de 13h00 à 16h00

Jeudi 23 février de 9h00 à 12h00 et de 13h00 à 20h00

Hôtel de ville de Portneuf 297, 1re Avenue Portneuf (QC) GOA 2YO

Équipes masculines et féminines 1800\$ par équipe

Payable en 2 versements (1000 \$ daté du 24 février 2017 et 800 \$ daté du 31 mars 2017) si inscription faite dans la semaine intensive sinon 2000 \$/équipe en 1 seul versement du 25 février au 31 mars 2017.

NOUVEAU ligue MIXTE récréative: 1800\$ par équipe (maximum 2 c1 par équipe) doit obligatoirement avoir 1 fille sur le jeu—Payable en 2 versements (1000 \$ daté du 24 février 2017 et 800\$ daté du 31 mars 2017) si inscription faite dans la semaine intensive sinon 2000\$/équipe en 1 seul versement du 25 février au 31 mars 2017.

OLD TIMER: 90\$ pour 10 partie si Inscrit dans la semaine intensive du 20 au 24 février 2017. 110\$ si inscrit entre le 25 février et 31 mars 2017.

Dekjunior 90\$ pour 10 parties si Inscrit dans la semaine intensive du 20 au 24 février 2017. 110\$ si inscrit entre le 25 février et 31 mars 2017.

Une vente « pré saison » aura lieu en mars 2017. Acheter au centre, c'est investir dans l'organisme. En plus de nous aider, vous serez assuré d'avoir le matériel accepté sur notre surface de jeu. Payable en 2 versements et à meilleur prix.

Pour informations:

Anick Leclerc

dekhockeyportneuf@hotmail.com

418 286-3844 poste 31 581 986-2435

Il est à noter qu'après le 31 mars, il ne sera plus possible de s'inscrire.

Une voie de choix



Vendredi 10 mars 2017 dès 18h00:

Les responsables d'organismes sont invités à nous faire parvenir le nom des bénévoles de leur organisation qui seront présents (d'ici le 27 février 2017).

INSCRIPTION <mark>ET INFORMATION EN</mark> PERSONNE AU BUREAU M<mark>UNICIPAL:</mark> 297, 1re AYENU<mark>E, Portneuf OU PAR COURRIEL</mark> ET PAR TÉLÉPH<mark>ONE AU SERVICE DES LOISIRS</mark>

011 011 110 000 10 1 1 H00

ou au 418 286-384<mark>4 #28.</mark>